

# ADunicamp TEATRO | Theatergruppe Die Deutschspieler Apresenta: Kinderkreuzzug / A Cruzada das Crianças

*Apresentação teatral bilíngue realizada em espaço virtual, transmitida via redes sociais da ADunicamp (confira abaixo)*

**A Peça:** O poema narrativo de Brecht (1898-1956), escrito no início da Segunda Guerra Mundial, traz para o presente a história de um grupo de crianças que foge das atrocidades da guerra. Juntos, eles enfrentam o frio, a fome e o medo em busca de refúgio e paz. Apesar do abandono, vivenciam situações de esperança e amor, mantendo vivas sua dignidade e as heranças da civilização.

Uma história de infância em tempos de guerra, de solidariedade, sobrevivência e coragem. Uma história do passado que abre os nossos olhos para o presente.

**Theatergruppe Die Deutschspieler** é um grupo formado em 2015 no Centro de Ensino de Línguas da Unicamp por iniciativa de alunos e professores, com o intuito de se aprofundar no estudo da língua alemã por meio da arte. Nesses 5 anos de existência, mais de 50 pessoas já passaram pelo grupo: estudantes, docentes e funcionários de diferentes unidades da Unicamp, além de alguns membros externos.

O nome do grupo remete aos múltiplos significados do verbo **spielen**: jogar, brincar, tocar, atuar... **Die Deutschspieler** são aqueles que brincam com o alemão, que vestem a língua estrangeira como outra personalidade, que atuam como personagens, vestindo a linguagem teatral, são

aqueles que jogam em cena, que tocam, que cantam – explorando o grande universo das línguas e das linguagens com a curiosidade de quem quer aprender e compreender.

O grupo se propõe a encenar peças de autores/as de língua alemã. Nosso diferencial são **encenações bilíngues** que se dirigem ao público geral interessado, independente de terem ou não conhecimentos de alemão.

**Kinderkreuzzug | A Cruzada das Crianças** foi nossa primeira encenação. Agora a peça inicia o ciclo de releituras da nossa trajetória em **homenagem aos cinco anos do grupo**. Só que, dessa vez, a criançada se aventura no espaço virtual.

## FICHA TÉCNICA

**THEATER GRUPPE**  
Die deutschspieler

revisita **Kinderkreuzzug**  
**A Cruzada das Crianças**

Gedicht von | Poema de Bertolt Brecht  
Übersetzung | Tradução: Tercio Redondo  
Illustrationen: Carme Solé Vendrell  
Dramatischer Text: André Alencar  
Peça bilíngue online

22. Mai 2021 \* 19:30 Uhr  
live via Youtube / Facebook

COORDENAÇÃO: Wanderley Martins (IA) & Norma Wucherpennig (CEL)

APOIO:

### Coordenação geral

Wanderley Martins (Instituto de Artes, wmat@unicamp.br)

Norma Wucherpennig (Centro de Ensino de Línguas, nowupf@unicamp.br)

## **Elenco**

Ana Cláudia R. Ribeiro | Narração, Grau

André Alencar | Asher

Eleonore Zulnara F. Setz | Petra

Elisa Mara do Nascimento | Narração

Elisabete Pascholati | Narração

Fernando Ribeiro | Alexis

Júlia Ciasca | Yvonne

Larissa de Assumpção | Vanessa

Mariana Carvalhal | Agnes

Saulo Quintana Gomes | Berthold

Simon Titze | Micha

## **Preparação de elenco | Apoio técnico**

Jéssica Mendes

## **Desenhos do cartaz**

Ana Cláudia Romano Ribeiro

## **TRANSMISSÃO**

Facebook – <https://www.facebook.com/events/1141703606295965/>

Youtube – <https://youtu.be/Tv0RMVEXogQ>